

# Impressum

---

## Editore

CRB  
Centro svizzero di studio  
per la razionalizzazione  
della costruzione  
Steinstrasse 21, Casella postale  
8036 Zurigo  
Telefono 01 / 456 45 45

Copyright © 1999 by CRB, Zurigo

Ogni diritto riservato. In particolare è vietato effettuare modifiche alla sistematica e al testo. La ristampa, la riproduzione fotografica o di altro genere, microfilms, la traduzione, la registrazione dei dati su supporti informatici di qualsiasi natura, anche parziale, di quest'opera è permessa unicamente con l'autorizzazione esplicita e scritta da parte del Centro svizzero di studio per la razionalizzazione della costruzione CRB.

---

## *CPN 402 I / Impianti sanitari: Descrizione dell'impianto*

---

## Gruppo di esperti

La traduzione del presente fascicolo CPN è stata controllata da un gruppo di esperti composto da professionisti e rappresentanti di associazioni professionali. L'editore ringrazia i membri del gruppo per il concreto appoggio e la fattiva collaborazione.

Max Talleri

Visani & Talleri, Lugano

Traduzione: Giuliano Quadri

Cassina d'Agno

---

## Redazione e realizzazione

Coordinazione:

Milena Giliani, CRB

Redazione:

Giuliano Quadri

Terminologia:

Milena Giannini

Illustrazione:

Fredi Ehrat, Andres Hauser

Produzione:

Fritz Corbat, CRB

Realizzazione tecnica:

TA-Media AG Druckzentrum, Zurigo

*Carta a base di cellulosa bianchita senza cloro*

---

## Pubblicazione e vendita

CRB  
Centro svizzero di studio  
per la razionalizzazione  
della costruzione  
Steinstrasse 21, Casella postale  
8036 Zurigo  
Telefono 01 / 456 45 45  
Telefax 01 / 456 45 66

E-mail: [info@crb.ch](mailto:info@crb.ch)  
<http://www.crb.ch>

CRB Svizzera italiana

Milena Giliani  
Via Campagna 15  
6932 Breganzona  
Telefono 091 / 967 55 17  
Telefax 091 / 967 49 17